

Виходить у Львові
що дня (крім неділі і
гр. кат. свят) о 5-ій
годині по полудні.

РЕДАКЦІЯ
і Адміністрація: ули-
ця Чарнецького ч. 10.

ПИСЬМА приймають
ся лиш франковані.

РУКОПИСИ
звертають ся лиш на
окреме жадані і за вло-
женням оплати почт.

РЕКЛЯМАЦІЇ
незапечатані вільні від
оплати поштової.

НАРОДНА ЧАСОПИСЬ

Додаток до „Газети Львівської“.

Передплата у Львові
в бюрі днівників
пасажа Гавсманна ч. 9 і
в п. к. Староствах на
провінції:

на цілий рік К 4-80
на пів року К 2-40
на чверть року К 1-20
місячно . . . К — 40
Поодинокое число 2 с.

З поштовою пере-
силкою:

на цілий рік К 10-80
на пів року К 5-40
на чверть р. К 2-70
місячно . . . К — 90
Поодинокое число 6 с.

Вісти політичні.

До ситуації. — З палати послів. — Італійсько-турецька війна.

Як доносять нинішні телеграми з Відня, парламентарна ситуація в кождим днем погіршав ся. Вправді сподівано ся, що вчерашній день принесе важні події і постанови, котрі мали поділати на дальший розвиток відносин, однак не числено ся з тим, що вже вчора прийде до частинної кризи в кабінеті.

Тимчасом хід засідання скарбової комісії приспішив розвиток подій. На тім засіданні більшість заявила ся против junctim між податковими пропозиціями а урядничими, супротив чого — як зачувати — міністер скарбу подав ся до димісії.

По мысли бажань урядничих організацій, котрі заявили ся против одноразового додатку, презес польского Кола втяв назад своє звістне пропозиція, а Коло займало становище, що вже тепер треба уважити жадане урядників в справі часового авансу. Супротив того конференція п. Президента міністрів з провідниками клубів відложена до нині; однак вже вчора показало ся, що сторонництво не згодить ся на податкові пропозиції міністра скарбу, що також вплинуло на його рішення.

Супротив димісії міністра скарбу, президент гр. Штіргк удав ся до Кола польского з пропозицією обняти теки міністра скарбу кимсь з Поляків. Коло взяло то пропозиція під обраду. Найближші дні порішать, як справа покінчить ся.

З другої сторони вирінає питання, чи зміна в кабінеті встигне поладити всі труднощі теперішнього положення, тимбільше що по вчерашнім засіданню дорожньої комісії, положення видає ся ще більше замотаним.

На вчерашнім засіданні палати послів вела ся дальша дискусія над справою дорожньої. По промовах послів Бянкінґа і Крека забрав слова міністер рільництва Залеский і виголосив довшу промову, в котрій обговорив програму і цілі міністерства рільництва, висліди спису худоби в Австрії, справу підвищення ціни мяса і справу довозу мяса з заграниці.

По промові пос. Слявicka дискусія перервано, а по відчитанню інтерпелляцій, засідання замкнено. Слідуюче засідання нині.

Вчерашня рада міністрів турецьких займала ся вчора пропозиціями деяких держав в справі навязання переговорів з Італією. Розважувано також можливість поділу провінції триполітанської так, аби Туреччина задержала Киренаїку, а Триполіс відступила Італії. Рішення не було ніякого, але здаєть ся, що більшість міністрів є за дальшим веденням війни.

Дневники „Tanin“ і „Jeni Gazetta“ доно-

сять, що коло Бумеліану прийшло до нових кровавих битв. Минулої п'ятниці Турки і Араби в числі 6.000 людей з 3 арміями напали на Сіді-Месрі, віддалене від Триполісу о 1-3 км. на полудне. Вечером було італійське ліве крило майже знищене, решта лівого італійського крила уступила до окопів і укріплень, Італійці втратили поверх 200 людей; Турки мали 80 убитих і 22 ранених. Турецька дивізія, що стоїть перед італійськими становищами, числить 25 тисяч людей. Турецькі напади поновлено в суботу і неділю, але вислід боротьби ще не звістний.

Льондонські днівники твердять, що Турки здобули артезійський водопровід, котрий виконали Італійці перед мурами Триполісу.

Турецьке міністерство війни одержало з Токри депешу датовану 10 с. м., яка доносить, що воєнні італійські пароходи під Токрою (близько Бенґазі) вивали місто до здачі, однак Турки відмовили сему домаганню, почім зачали італійські кораблі бомбардувати місцеві касарні. Турки, маючи 3 армії, ставлять опір і надіють ся, що недопустять до висади.

Дня 13 с. м. прибула до Дегібад турецька каравана, зложена з 2 батарей і 50 скринь амуніції. Шеф генерального штабу в Триполісі, Феті, не погіб, лише є ранений.

Кореспондент днівника „Stampa“ дінає ся від приятеля предсідателя міністрів Джіолітіго, що акція італійської флотії ще не по-

23)

Крізь стіну.

(З французского — К. Моффета).

(Дальше).

— Як собі хочете — сказав Готвіль і обертаючи ся до Кітреджа, відозвав ся гнівно: — Кітредж, доси відмовляли ви всякої відповіді що до дами, до котрої писаний ваш лист. Тепер мусите говорити. То зовсім ясно, що то она була тою особою, котра забрала вас до фіякра. Заперечите то?

— Волю на то не відповідати.

— Она була вашою любовою. Заперечите?

— Так, перечу зовсім рішучо! — скрикнув Американець, не ждучи на остерігающий знак пана Плендо.

— О! — сказав судія. — Попросіть ту даму, аби увійшла сюди.

Льондонський глядів наляканий на двері і серце йому стиснуло ся, коли побачив входячу чорну статю з поблідлим лицем і запалими очима. То була Пуссі, що внісши з собою легкий запах фіялків, вступила до комнати.

— Виведіть обжалованого до передної комнати, доки не задавоню — приказав судія.

Коли Кітредж з своїм оборонцем і поліціянтм виходив з комнати, оглянувшись на Пуссі і їх очі стріли ся.

— Прошу пані усісти — сказав Готвіль і почав її питати, приговорювати її, мучив і томив її так довго, аж доки по півгодині переслуханню не витягнув від неї цілої історії її відносин до Льюйда.

Она пізнала его може перед роком в Новім Йорці, коли була там за орудками і мешкала в готелі Вальдорф. Позаяк найбільша частина її знайомих була на селі і она нудила ся, перебували они богато з собою. Она не привязувала до того ніякого значіння і аж тоді здавала собі справу з его чувств, коли вернула до Парижа і він прийшов за нею найближшим пароходом, що було з его сторони тим більше нерозважно і глупо, що покинув дуже добру посаду і порізнив ся з родиною.

— Що то була за посада? — спитав судія.

— При однім великім господарскім товаристві.

— Чи він був в добрих матеріяльних відносинах? Жив як заможний чоловік?

— О, так, ходив часто зі мною до театрів і на концерти і все присидав мені цвіти.

— Чи робив вам коли які подарунки?

— Так.

— Як?

— Подарував мені золоту монетку, яка мені раз дуже подобала ся на склеповій виставі Тіффаніго.

— З щирого золота?

— Так.

— І ви приймили її?

Она почервоніла.

— Я була би того не зробила, але при-
слав мені її як пращальний подарунок на ко-
рабель, коли я відїздила до Франції і я не
могла її вже відослати.

Пан Готвіль помовчав хвилю, аби збільшити драматичне вражіння, а відтак сказав з притиском:

— Моя пані, може то здивує вас, коли почувте, що пан Кітредж їхав до Франції тим самим кораблем що й ви.

— Ні, ні, я бачила всіх подорожних; его там не було.

— Дуже вірю — відповів Готвіль усміхаючи ся лукаво — бо ви говорите о подорожних першої класи, а він їхав третою.

— Третою!

— Так і в часі тих п'ятих чи шістьох місяців, в котрих удавав перед вами галлянтного кавалера, був він зовсім без средств.

— Алеж ні! — скрикнула. — Ми богато бували разом і він видавав все богато грошей.

— Так, так! А він заставив свої дорожні цінності, грав в карти і голодував, аби лиш міг з вами видавати гроші. Ми все дуже добре знаємо!

— Мій Боже! — Она стрясла ся. — А я о тім нічого не знала, не причувала того!

— Я то все наводжу для того, аби ствердити, що пан Кітредж мусів вас любити, як мало яку женщину любить ся. Тепер спитаю

чала ся. Також не є правдою, мов би італіянську флоту відкликано до Таренту. Італіянське правительство не хоче викликати комплікації, бо наколи би італіянська флоту зачала острілювати турецькі береги Адрійського чи Йонського моря, в такім випадку в Альбанії і в Македонії вибухнула би ворохобня, Болгарія мусіла би змобілізуватись, а тоді прийшло би також до вмишання Австро-Угорщини, а сего всего хоче італіянське правительство уникнути. Не уступає перед протестами великодержав, бо такі протести обмежували би самодіяльність і свободу діла Італії, але шанує міжнародні взгляди.

„Die Zeit“ доносить з Медіолану, що вже дотепер змобілізовано до посилки до Тріполісу 100 тисяч італіянських вояків, з чого 78 тисяч знаходиться вже в Тріполісі. Крім сего має ще бути змобілізованих дальших 150 тисяч резервістів.

Н О В И Н И.

Львів, 17 падолиста 1911.

— Іменованя. П. Міністер справедливости іменував судию Оттона Томовича в Кімполонзі на Буковині заступником прокуратора державного в Сучаві.

— Надане стипендій. П. Намістник надав опорожнені стипендії з фонду наукового призначеного для молодіжки рускої народности в річних квотах 210 К почавши від шкільного року 1910/11 слідує слухачам права і філософії в львівськیم університеті: Іванови Якимови, Андрееви Музичці, Николаєви Малицкому, Петрови Пав. Михайлунові і Николаєви Ключкови а в краківськیم університеті Ангонови Крижановському.

Крім того признав Є. Е. п. Намістник дальше право побору тойж стипендії Іванови Булі укінченому слухачеві права в краківськیم університеті і укінченому слухачеві філософії в університеті в Градці (Градці).

— Ліцитація. Дня 20 падолиста 1911 о год

9 рано відбуде ся в магазинах товарових стації Львів публична ліцитація невідобраних товарів, як: горівки, вина, кава, чай, свічки, меблі, рами, книжки, сукна, стрики, смаровидла, полотна, земля, товари блаватні, машини різничі і до шата, порожні мішки і т. п.

— Справа зрівняня календаря. Вже кілька літ тому назад порушували ми справу зрівняня чи радше заміни юліянського календаря, якого держить ся ще лиш наша церква, на григоріянський, прийнятий нині загально в цілїм світі — навіть Іспанцями. Справу сю порушив оногда в „Руслані“ і якийсь священик в „Дописах з міста“. Голос священика в сій справі треба лиш з радістю повитати і треба лиш бажати, щоби справа ся знайшла серед нашого духовенства як найбільше прихильників, бо тоді слово моглоби легко стати ся ділом. Не треба майже й доказувати як великої ваги і значіння стала ся би для нас тота зміна і як великі припесла би она для нас користі під взглядом релігійним і обрядовим національним і економічним. Хто лиш трошки над сею справою розважнійше подумав, сам легко о тім переконав ся. Досить хіба лиш вказати на то, кілько то тяжко працюючих людей по містах лиш задля чи стої календарської формалістики, не стоячої в ніякій звязи ні з вірою і обрядом, ні з народним почуванем, змушені відчувувати ся від своєї народности та як тота календарська нерівність навіть і під економічним взглядом даєсь відчувати. Зовсім справедливо пише дятого згаданий священик в „Руслані“: „Най ніхто не боїть ся, що через звівняня календаря, попеує ся справа уаїї, бо зі духи і без того пайшлиб не одну колоду для неї. Ми Українці через подвійний календар нічо не висуємо в Росії ані для справи уаїї, ані для справи народної — а за се тут в Галичині тратимо чимало, а передовсім по містах. Передовсім нерівне числене — бож кождий повинен признати, що наше числене се анахронізм, викликає легковаженя нашого обряду і свят“.

Що наше числене, се справді „аняхронізм“, се признаєть кождий розумно-мислячий чоловік, але тут насуває ся зараз і питаня, чи дасть ся тій анихронізм усунути. Нам здає ся, що се далось би легко зробити, бо нам Русинам греко-католикам не розходило ся б о зміну календаря на строга наукових основах. Як би о то розходило ся — а в Росії і на то покликують ся, хоч там може ще більше розходить ся о ті

темні непросвіщені маси православного народа, у котрого наука Христовіа ще тісно звязана з поганьськими забобонами — то треба би ще довго на то ждати, може ще й цілі віки, бо похибка в обчисленю дотеперішного григоріянського календаря єсть так мала, що в практиці не робить ніякої різниці.

Отже для нас вистало би вповні зрівняти наш календар з григоріянським а на то не треба би ніяких наукових обчислень, лиш згоди всего духовенства і визначеня по зрілій розвазі реченця коли і як тота зміна мала би наступити. Вся акція в сїм напрямі зависіла би по нашій думці лиш від волі князів нашої церкви і зрілої наради відпоручників духовенства. Справа ся діждала би ся може навіть і скорого полагодження, як би в нашім суспільности частійше і голоснійше порушувано та приготовлювано до неї широкі маси нашого народу а навіть заохочувано їх до того, щоби они домагали ся зміни календаря.

— Землетрясенє в середній Европі. З Відня, Монахова, Штутгарту, Ерфурта і інших міст середньої Европи надходять вісти о досить сильнім землетрясеню яке дало ся почути вчєра вечером околї пів до 11 год. Найсильнійше було в Штутгарті. Вся знадоба в комнатах порушала ся і перевертала ся а багато людей зі страху повтікало на улицю. В Франкфурті над Меном стїни в декотрих домах полукали а люди лиш на пів повби рані повтікали на улиці.

— З Чорткова. В понеділок, дня 20 с. м. о 12 години в полудне в комнатах „Народного Дому“ в Чорткові відбудуть ся збори ширшого комітету гімназійального і делегатів читальнє „Просвіти“. На порядку деннім дуже важні просвітні справи. За Виділі Філії Товариства „Просвіти“: Др. Горбачевський, голова. І Косак, секретар.

— Огні. На будові одного з домів при ул. Ходкевича вибух огонь внаслідок того, що від рури сильно розпаленої печи займила ся плахта, прикриваюча вікно а від неї дошки. Огонь ще в пору добачено і угашено. Шкода виносить ледь кількадесять корон. — Дня 8 с. м. вибух огонь в Болшівцях. Займало ся в однім шинку недалеко суду внаслідок лихкої будови комина. Огонь при сильнім вітрі зачав так ширити ся, що загрожував цілому містечку. Остаточо удало ся его угасити. Згоріло пять

вас, дячого ви перед шістьома місяцями поріжили ся з ним?

— Того я не зробила — випирала ся несьміливо.

— Пані, доси був я дуже терпеливий і хотів би не нарушати ваших чувств, але то мушу безусловно знати. Чи винна була тому та дівчина?

— Ні — то було вже перед тим — мені здаєть ся — я не знаю.

— Отже я мушу в инший спосіб помочи вашій памяти — відповів судия і потиснув електричний дзвінок.

— Приведіть сюди обжалованого — приказав поліціянтови, який сейчас явив ся і зараз по тім сидів Льюїд коло свого оборонця, між тим як Пуссі Вільмот лїшила ся на своїм місці.

— Пан Кітредж вже признав, що то его письмо — почав Готвіль, витягаючи листи із шкіряної торби — а ви здаєть ся не будете перечити, що ті листи були писані до вас, правда, ласкава пані?

— Так — відповіла тихо.

— Позаяк пан Кітредж відмовляє всяких зізнань в тій справі, а ви також кажете, що розходило ся лишє о звичайне знаомство між вами обоїма, то я дещо перечитаю вам з тих листів — говорив судия поводи, переглянув кілька листів і відчитав відтак довгу і горячу заяву любови, яка містила ся в однім з них.

— Прошу пані, чи мужчина писав би в той спосіб до жєнщини, а котрою живе лиш в знаомстві? — спитав відтак, а коли пані Вільмот сиділа мовчки і зі спущеними очима, обернув ся до Льюїда і спитав:

— А що ви на то скажете, Кітредж?

Льюїд стрітив погляд судії навіть не моргнувши оком, але не відповів нічого.

Готвіль глядав дальше між листами, най-

шов ще инше подібне дуже пристрасне місце і відчитав его.

— Оно чейже зовсім ясно, що мужчина і жєнщина, котрі пишуть до себе такі листи мусять стояти дуже близько — говорив судия дальше. — Не хочете признати, що так справді було? — Ні? То прошу пані, я велю візвати вашого мужа і відчитаю ті листи ще раз в его присутности.

— Надуживаєть вашої власти над безборонною жєнщиною в найпоганійший спосіб! — крикнула пані Вільмот.

— Ні — відповів судия строго — я стараю ся відерити і пояснити погане скритоубийство. Даю пані ще пять минут часу надумати ся.

Відтак обернув ся до Кітреджа і говорив дальше:

— А коли ви тепер не будете говорити, то я велю спровадити сюди дівчину з Нотрдам і спитаю її, що она скаже на ті листи.

Льюїд задрожав і ще більше поблід. Однак глядів просто в очи пана Готвіля і сказав тихим, але рішучим голосом:

— Коли схочете допустити ся такої жорстокости супротив невинної дівчини, то я оче-видно не можу вас в тім спинити. Але одної відповіди не вимусите від мене. Ви судия, а я увязнений; сила лежить в ваших руках, а я безсильний; але мимо того а щось, що ми оба маємо і ви знаєте також що ніякий мужчина не має права завдавати другому мужчині такого питаня.

— Добре сказано — похвалив пан Плендо. Судия обернув ся з холодним, непорушним видом і сказав до пані Вільмот:

— Ще дві минути! Ваш муж а в своїм клубі, а там жеде один з моїх урядників, котрому можу кождої хвилі поручити телефонічно, аби прийшов з ним сюди. Чи хочете при-

знати, що пан Кітредж стояв в дуже близьких зносинах з вами? Що він був для вас чимсь ближшим як лиш приятелем або добрим знакомим? Так, чи ні? Маєте ще трицять секунд!

Настала мертва тишина. Серце Пуссі Вільмот було як ковальський молот. Мука її дійшла до краю. Тепер простягнув судия руку до дзвінка і її серце ударило сильно а відтак немов би замерло. Ось наближав ся его червоний грубий палець до білого гүзичка.

І ова піддала ся. Піднесла руку і з ві уст пронесло ся на пів тихо але виразно слово:

— Так!

— Ах! — відозвав ся судия і перо писаря побігло скоро зі скрипотом по папері.

— Гадаю, що не будете тій пані перечити — сказав Готвіль, обертаючи ся до Льюїда. — Крім того вистало би й признаєть той пані. Ви любили пана Вільмот і з заздрости і ненависти до суперника допустили ся злочину. Маємо вже повні докази на те, як знаєте: оружжє, ті погрози в листі, сліди ніг і товчок до злочину. Маєте що на те сказати?

— Маєте мнї докази против мене, хоч они всі фальшиві —

— Як фальшиві? Будете ще перечити, що ви грозили Мартінецови?

— Я грозив, що розібю ему голову, а то що иншого як скритоубийство.

— А пістолет? А сліди ніг?

— Того я сам не можу собі пояснити. Знаю лиш, що я невинний. Я не мав ніякої причини, аби допустити ся того злочину.

— Пристрасть і заздрість були все приводом убийств.

— Але тут не було ні пристраси ні заздрости.

(Дальше буде).

загород зі всім сегорічним добуток, 40 штук дробу а також і судовий будинок асть трохи ушкоджений. Шкода виносить 40.000 корон і була в часті обезпечена.

— Маркіянові свята. Товариство „Учительська Громада“ в Бережанах враз з гімназійною молодіжню устроює нині вечером в соті роковини уродин Маркіяна Шашкевича концерт в салі „Сокола“. Дохід призначений для бідної молодіжки бережанської гімназії.

Дня 12-го падолиста с. р. святкувала Дрогобищина пам'ять сотих роковин уродин Маркіяна. Вже досвіта почали сходити ся люди з різних сторін до міста, около полудня заповнили таки цілу площу св. Тройці. В церкві правилось рівночасно торжественне богослуження. О 12-ій год. слідувало відслонення пам'яткової таблиці на церкві св. Тройці, яку „Земля дрогобицка“ жертвує першому апостолови ідеї національної в Галичині. — Тут промовив місцевий організатор і голова комітету обходового др. Ярослав Олесницький, а в своїй промові вказав на ідеї Маркіяна та візав нарід, щоби ступав його слідами.

Відтак відбув ся похід на улицу ім. Шашкевича. Кількатисячна маса під енергічним проводом п. Неговича та п. Федитника уформувалась в барвний стяг, на котрім лунали прапори „Січій“ та „Соколів“.

Похід задержав ся під „Народним Домом“, де з балкону промовив посол др. Цегельський. В своїй промові вказав бесідник на Маркіяна яко на першого піонера національної ідеї — а вкінці загрів нарід до дальшої борби за його ідеали.

Відтак відбула ся торжественна академія, в якій взяли участь кромі селян і наші міщани та інтелігенція. В програму входили промови, деклямації і хор „Бояна“ та читальні „Просвіти“ з передмістя „Війтівська гора“.

І самбірський повіт святкувати буде урочисто напять незабутного Маркіяна в місті Самборі дня 19 падолиста (в неділю перед св. Михайлом). О год. 11½ відправить ся поминальне Богослуження, панахида за бл. п. Маркіяна. Відтак слідує похід улицями міста Самбора — який затримає ся коло „Бесіди“, де відбуде ся засажене пам'яткового дуба Маркіянового зглядно виуроване пам'яткової таблиці. Вечером того самого дня о год. 7 вечером відбуде ся концерт в салі „Сокола“. Діти самбірської землі! кличуть Вас всі українські самбірські товариства. Покиньте в сей день свої буденні заняття — приходіть до Самбора, своєю участю в тім народнім святі покажете свою життєву силу, переконаєте всіх, що живете на своїй землі, зрошеній кровю і потом наших Батьків. За самбірські повітові Товариства: За філію „Просвіти“: Василь Бережанський, радник судовий. За філію Р. Т. П.: Теодор Білецький, проф. ц. к. семінарії. За „Руску Бесіду“: Михайло Мартинець, ц. к. стар. радник техн. За кружок пань: Стефанія Копровська. За Тов. „Руска Шляхта“: о. Дмитро Гордишківський, парох в Кільчицях. За „Шкільну Поміч“: Антін Копровський, радник судовий. За Тов. „Сокол“: Василь Щербатюк, судія повітовий. За філію „Сільський Господар“: о. Никола Боберський, парох в Ваневичах. За „Тов. збуту худоби“: Володимир Крисько, дідич Котованя. За „Народний Дім“: Франц Сілецький, емер. проф. Комітет св'ятого обходу: Франц Рабій, декан і парох в Самборі. Др. Дан ло Стахура, адвокат. Олекса Бойцун. о. В. Петрик. Роман Форостина. Василь Кіцула. Іван Луцький, Ілько Кульчицький.

— Страшна трагедія склала ся вчера по полудни в домі бувшого шефа секції в міністерстві справедливости Гольцкнехта. Практикант судовий др. Марковіц, син пенсіонованого листоноса, літ 25, був від 7 літ домашнім учителем у Гольцкнехтів і в останніх часах старав ся о руку доньки 24-літньої Марії. Діставши, як то кажуть, гарбуза, постановив зімстити ся. Вчора по полудни в несприсутности родичів увійшов задніми дверми до мешкання і заставши в комнаті свого ученика 17-літ. Юрія Гольцкнехта, котрого приготував до матури, стрілив до него з револьвера і убив на місці. На голос вистрілу впали до комнати 21-літній Роберт і Марія. Марковіц стрілив насамперед

до Марії і убив її на місці, відтак трома вистрілами пострілив на смерть Роберта а наконець і сам собі життя відобрав. Роберт Гольцкнехт помер в годину по замаху.

Телеграми

Відень 17 падолиста. Рада державна. Палата послів приступила до дальшої розправи над дорожничкою. Промавляв п. Вацек (чеськ. аграр.), а по нім забрав голос п. Рознер.

Париж 17 падолиста. Президент Фаллер дав вчера в Елізейській палаті пир в честь сербського короля Петра. Обміняно тоасти увір'яючи о взаємній дружбі. Бувший президент Любе відвідав короля.

Париж 17 падолиста. Як доносять, король сербський при висіданю з повоза перед міністерством справ заграничних зранив ся в праве коліно. Рана здаєсь дуже болюча. Коли король в ночи вернує з Елізейської палати до міністерства справ заграничних, не міг ходити і двох людей внесло его сходами на гору.

Петербург 17 падолиста. Позаяк правительство російське на ноту вислану дня 11 с. м. до Тегерану, не одержало відповіді, то зарядило вислати відділ войска до Перзії. Відділ той знаходиться в Касвіні і піде до Тегерана.

Петербург 17 падолиста. „Нов. Время“ містить розмову свого сотрудника з чеським політиком Крамаржем. Крамарж видить найповажнійшу небезпечність для Росії в українським руху. На думку Крамаржа відносини Поляків до Росії в Галичині повстають в безпосередній зависимости від відносин Росії до Поляків в царстві польським. Росіяни, що голосять лиш клич борби з Поляками шкодять Росії і її державним інтересам.

Міляно 17 падолиста. О год. 10 м. 30 да-ло ся тут вчера почути землетрясення, триваюче кілька секунд. Також з Лекко Варезе і інших сусідних місцевостей доносять о землетрясенню.

Константинополь 17 падолиста. Вчора по-полудни відбула ся надвичайна рада міністрів в справі Триполіса.

Руско - польська Термінологія

ві збірок ІНШИХ СЛІВ до шкільної і приватної науки.

На підставі шкільних підручників зладив

ЙОСИФ ТАНЧАКОВСКИЙ

учитель школи ім. М. Шашкевича у Львові, 1910.

Накладом автора.

— Ціна 1 К (опаска 5 сотиків). —

ЗМІСТ: 1) Вступ — 2) Релігія — 3) Психологія — 4) Логіка — 5) Педагогіка — 6) Руский язык-Література — 7) Руский язык-Граматика — 8) Географія — 9) Історія — 10) Рахунки — 11) Геометрія — 12) Начеркова геометрія — 13) Соматологія — 14) Зоологія — 15) Вогни-ка — 16) Мінералогія — 17) Гігієна і Лічництво — 18) Фізика — 19) Хемія — 20) Господарство — 21) Каліграфія — 22) Рисунки — 23) Музика і Спів — 24) Ручні жіночі роботи. — 25) Гімнастика (руханка) — 26) Технологія (slöjd).

Рух поїздів залізничних

обов'язуючий з днем 1 мая 1911 р. пі-оля чаю середно-європейского.

ЗАМІТКА. Поїзди поспішні вказані **грубим друком.** Нічні години від **6-00** вечером до **5-59** рано суц. означені підчеркнутим че-сел мінутних.

Відходять зі Львова

в головного двірця:

До Кракова: **12-35**, 3-40, **8-33**, 8-45, **2-30g**, **2-41**, 3-50*, 5-46†, 6-05, **7-00**, 7-30, 11-10.

*) до Рашова, §) від 1/8 до 1/8, **включно** що до, †) до Мінська.

До Підволочиска: 6-15, 10-40, 2-35†, **2-18**, 8-46 11-13.

†) до Красного.

До Червоноє: 2-50, 6-10, 9-15, 9-37, 2-30, 3-05*) 6-29†, 10-48.

*) до Станиславова, †) до Коломиї.

До Стрия: 6-00, 7-30, 10-02g, 1-45, 6-50, 11-35 §) Від 10/8 до 10/8, **включно** лиш в неділі і р. кан. свята.

До Самбора: 6-35, 9-05, 3-40, 10-40.

До Сокала: 7-35, 2-28, 7-49, 11-35*.)

*) до Рави рускої (лиш в неділі).

До Яворова: 8-20, 6-00.

До Підгаєць: 5-58, 6-16.

До Стоякова: 7-50, 5-20.

З Підважча:

До Підволочиска: 6-30, 11-00, 2-52†, **2-33**, 9-09, 11-33.

†) До Красного.

До Підгаєць: 6-12, 1-30*) 6-30, 10-40g)

*) До Виники. §) До Виники в суботу і неділі

До Стоякова: 8-12, 5-38.

З Личакова:

До Підгаєць: 6-31, 1-49*), 6-51, 10-59g)

*) До Виники. §) До Виники в суботу і неділі

Приходять до Львова

на головний двірць:

З Кракова: **2-22**, 5-50, 7-30, **9**, 10-15, 1-30, **2**, 5-48, 7-15†) **8-25**, 9-50.

†) з Мінська від 15/6 до 30/9 **включно** що для.

З Підволочиска: 7-20, 11-55, **2-10**, 5-40, 10-10†), 10-30.

†) з Красного.

З Червоноє: 12-05, 5-45†), 8-05, 10-25*), 2-05, 5-5*, **6-26**, 9-34

*) із Станиславова. †) в Коломиї.

З Стрия: 7-28, 11-40, 4-25, 6-45, 10-19 §), 11-36 §) Від 10/8 до 10/8, **включно** лиш в неділі і р. кан. свята.

З Самбора: 8-00, 9-58, 1-40, 9-00.

З Сокала: 7-33, 1-26, 8-00.

З Яворова: 8-15, 4-30.

З Підгаєць: 11-15, 10-20.

З Стоякова: 10-04, 6-30.

На Підважча:

З Підволочиска: 7-01, 11-35, **1-53**, 5-16, 10-13, 9-52†)

†) з Красного.

З Підгаєць: 7-26*), 10-54, 6-24*), 9-57, 12-00g)

*) з Виники. §) з Виники в суботу і неділі

Зі Стоякова: 9-42, 6-11.

На Личаки:

З Підгаєць: 7-10*), 10-38, 6-08*), 9-41, 11-44g).

*) з Виники. §) з Виники в суботу і неділі

За редакцію відповідає: АДАМ КРЕХОВЕЦКИЙ.

Ц. к. уприв. га  лицкий акційний

БАНК ГІПОТЕЧНИЙ

у Львові.

Філії: в Кракові, Чернівцях, Тернополи. — Експозитури: в Станиславові, Підволочисках, Новоселици.

КОНТОРА ВИМІНИ

купує і продає всякі вартісні папери і монети по найдокладнійшій днівній курсі, не числячи ніякої провізії.

Бірнові замовлення

винокує ся під найкращими умовами і
уділяє ся всяких інформацій що-до певної і
користної

льокації капіталів.

ВСЯКІ КУПОНИ

і вильосовані цінні папери виплачує
ся без потручення провізії і коштів.

БЕЗПЛАТНЕ ПЕРЕГЛЯДАНЄ

чисел льосів і інших паперів підлягаю-
чих льосованю.

ОБЕЗПЕЧЕНЄ

ЛЬОСІВ

перед страгою з причини ви-
льосованя.

Депозитовий відділ

приймає вкладки і виплачує
задатки на біжучий рахунок,
бере до перехованя цінні па-
пери і уділяє на них за-
датки.

 Надто заведено на взір заграничних інституцій так звані

Сховкові депозити

(Safe Deposits).

За доплатою 50 до 70 К річно депозитар одержує, в сталевій манцирній касі сховок до виключного
уживу і під власним ключем, де безпечно а дискретно може переховати своє майно або важні документи.
В тім напрямі починає банк гіпотечний як найдальше ідучі зарядження.

Принимати догично сего рода депозитів можна одержати безплатно в депозитнім відділі.